

Parabéns! Você e o MacBook Air
foram feitos um para o outro.

Dê as boas-vindas ao seu MacBook Air.

www.apple.com/pt/macbookair



Câmera iSight integrada

Realize um bate-papo com até três pessoas ao mesmo tempo em qualquer lugar do mundo.



Finder

Procure ficheiros tal como procura músicas com o Cover Flow.

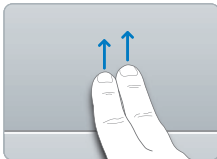
Ajuda Mac



Trackpad multi-toque

Desloque-se pelos ficheiros, ajuste imagens e aumente o texto com os dedos.

Ajuda Mac



Deslocar



Varrer



Rodar



Varrer com quatro dedos



Apertar e expandir

Mac OS X Leopard

www.apple.com/pt/macosex



Time Machine

Faça cópias de segurança e restaure ficheiros automaticamente.

Ajuda Mac

 time machine



Vista Rápida

Pré-visualização imediata de ficheiros.

Ajuda Mac

 vista rápida



Spotlight

Encontre qualquer coisa no seu Mac imediatamente.

Ajuda Mac

 spotlight



Safari

Experimente a Web com o browser mais rápido do mundo.

Ajuda Mac

 safari

iLife '08

www.apple.com/pt/ilife



iPhoto

Partilhe fotos na Web ou crie livros, postais e calendários.

Ajuda do iPhoto

 foto



iMovie

Faça um filme e partilhe-o facilmente na Web.

Ajuda do iMovie

 filme



GarageBand

Crie a sua própria música com músicos num palco virtual.

Ajuda do GarageBand

 gravar



iWeb

Crie websites com fotos, filmes, blogues e podcasts.

Ajuda do iWeb

 site

Conteúdo

Capítulo 1: Pronto para arrancar

- 8 Bem-vindo
- 9 Conteúdo da embalagem
- 10 Como instalar o MacBook Air
- 15 Configuração da Partilha de DVD ou CD
- 17 Migrar Informação para o seu MacBook Air
- 20 Obter informação adicional no seu MacBook Air
- 23 Colocar o MacBook Air em modo de pausa ou desligá-lo

Capítulo 2: Conhecer melhor o MacBook Air

- 26 Funcionalidades básicas do MacBook Air
- 28 Funcionalidades do teclado do MacBook Air
- 30 Portas do MacBook Air
- 32 Como utilizar o trackpad e o teclado
- 36 Utilizar o MacBook Air com carga da bateria
- 37 Com obter respostas

Capítulo 3: Resolução de Problemas

- 42 Problemas que impedem a utilização do MacBook Air
- 46 Utilizar o Teste de Hardware Apple
- 47 Reinstalar o software usando Instalação Remota do Mac OS X
- 52 Reinstalar o software usando a unidade SuperDrive MacBook Air
- 53 Problemas na utilização das comunicações sem fios AirPort Extreme
- 54 Problemas com a Ligação à Internet
- 55 Manter o Software Actualizado
- 56 Mais informações, assistência e suporte
- 58 Como localizar o número de série do produto

Capítulo 4: Informações de Segurança, Utilização e Suporte

- 60 Informações de segurança importantes
- 63 Informações de utilização importantes
- 64 Noções básicas de ergonomia
- 66 A Apple e o ambiente
- 67 Regulatory Compliance Information

1

Pronto para arrancar

www.apple.com/pt/macbookair

Ajuda Mac  Assistente de Migração

Bem-vindo

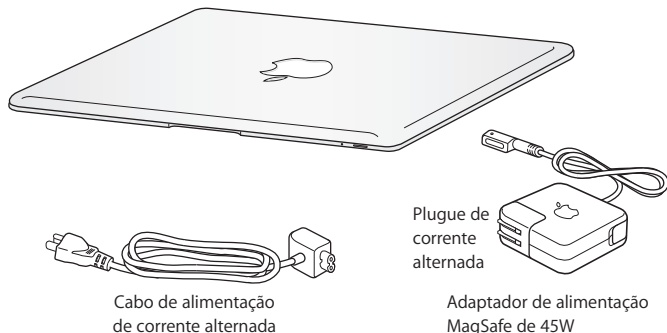
Parabéns por ter adquirido um MacBook Air. O seu MacBook Air foi concebido para fins de portabilidade e uma experiência completamente sem fios. Leia este capítulo para obter ajuda sobre começar a configurar e usar o seu MacBook Air.

- Se sabe que não irá migrar informações a partir de outro Mac, e se quiser começar a utilizar o MacBook Air imediatamente, pode seguir os passos do Assistente de Configuração para configurar o seu MacBook Air rapidamente.
- Se quiser migrar a informação de outro Mac ou obter conteúdo de DVDs ou CDs para o seu MacBook Air, pode configurar um ou mais computadores Mac ou Windows para estabelecer uma parceria com o seu MacBook Air. Depois, siga os passos do Assistente de Configuração e utilize a Partilha de DVD ou CD para usar o seu MacBook Air e as informações do outro computador.

Importante: Leia atentamente todas as instruções de instalação (e as informações de segurança a partir da página 59) antes de começar a utilizar o computador pela primeira vez.

As respostas a muitas perguntas encontram-se no seu computador, na Ajuda Mac. Para obter informações sobre como obter ajuda para o Mac, consulte “Com obter respostas” na página 37. A Apple poderá lançar novas versões e actualizações do software de sistema, pelo que as imagens apresentadas neste manual poderão ser ligeiramente diferentes daquilo que é apresentado no ecrã.

Conteúdo da embalagem



Importante: Retire a película protectora que cobre o Adaptador de alimentação MagSafe de 45W antes de configurar o seu MacBook Air.

Acerca dos discos ópticos

Embora o seu MacBook Air não tenha uma unidade de disco óptica, inclui discos DVD com software importante. Pode facilmente aceder a este software, bem como instalar aplicações e aceder a dados de outros discos ópticos, usando a unidade de disco óptica no outro computador Mac ou Windows e a funcionalidade de disco remoto do MacBook Air. Pode também usar a unidade SuperDrive opcional do MacBook Air, uma unidade de disco óptica externa.

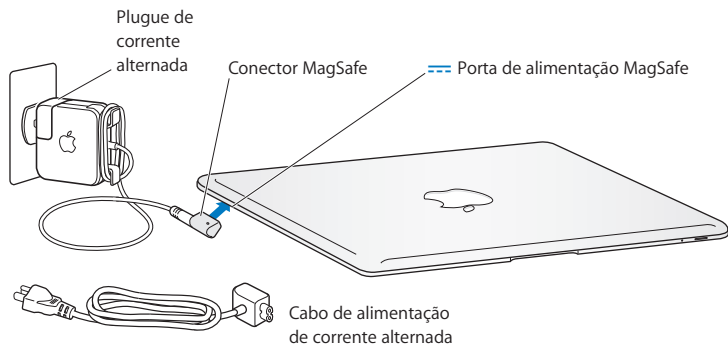
Como instalar o MacBook Air

O MacBook Air foi concebido para que possa configurá-lo rapidamente e começar a trabalhar de imediato. As páginas que se seguem descrevem o processo de configuração, incluindo as seguintes tarefas:

- Como ligar o Adaptador de alimentação MagSafe de 45W.
- Como ligar o MacBook Air e utilizar o trackpad.
- Usando o Assistente de Configuração para aceder a uma rede e configurar uma conta de utilizador e outras definições.
- Como configurar as preferências e a secretária do Mac OS X.

Passo 1: Ligue o Adaptador de alimentação MagSafe de 45W para fornecer alimentação ao MacBook Air e carregar a bateria.

Introduza a ficha da corrente CA do adaptador de corrente numa tomada eléctrica e o conector MagSafe dentro da porta de alimentação MagSafe, localizada no lado esquerdo do seu MacBook Air. À medida que o conector MagSafe se aproxima da porta, sentirá que é puxado por um campo magnético.



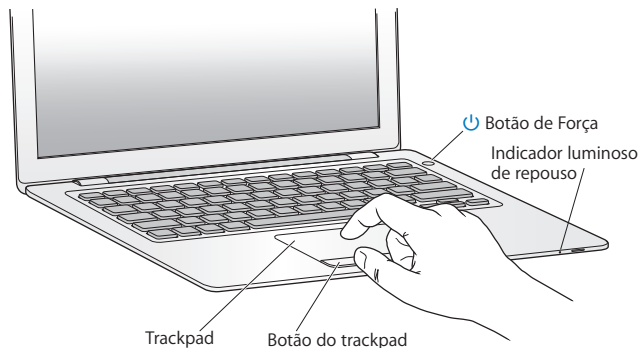
Para prolongar o alcance do seu adaptador de corrente, substitua a ficha da corrente CA pelo cabo de alimentação CA. Primeiro, puxe a ficha da corrente CA para cima para a remover do adaptador de corrente e, em seguida, ligue o cabo de alimentação CA ao adaptador de corrente, certificando-se de que se encontra firmemente encaixado. Ligue a outra extremidade a uma tomada eléctrica.

Ao desligar o adaptador de corrente de uma tomada ou do computador, puxe a ficha e não o cabo.

Quando liga o adaptador de corrente ao MacBook Air, acende-se uma luz indicadora no conector MagSafe. Uma luz amarelada indica que a bateria está a carregar. Uma luz verde indica que a bateria está completamente carregada. Se não vir uma luz, certifique-se de que o conector se encontra devidamente encaixado e que o adaptador de corrente está ligado a uma tomada eléctrica.

Passo 2: Prima o botão de força (⏻) brevemente para ligar o MacBook Air.

Quando liga o computador, é emitido um som e a indicador luminoso de repouso acende-se.



O computador demora alguns instantes a arrancar. Depois de arrancar, o Assistente de Configuração é apresentado automaticamente.

Caso o computador não se ligue, consulte “Se o MacBook Air não se ligar ou não arrancar” na página 44.

Passo 3: Configurar o seu MacBook Air com o Assistente de Configuração.

Quando ligar o MacBook Air pela primeira vez, é iniciado o Assistente de Configuração. O Assistente de Configuração ajuda-o a introduzir as informações referentes à Internet e a configurar uma conta de utilizador no MacBook Air. Pode também migrar informação de outro Mac durante a configuração.

Nota: Se não utilizar o Assistente de Configuração para transferir informação quando iniciar o seu MacBook Air pela primeira vez, pode fazê-lo mais tarde usando o Assistente de Migração. Vá à pasta Aplicações, abra Utilitários e faça um duplo clique no Assistente de Migração.

Para configurar o seu MacBook Air:

- 1 No Assistente de Configuração, siga as instruções no ecrã até surgir a mensagem “Já tem um Mac?” no ecrã.
- 2 Fazer uma configuração básica ou uma configuração com migração:
 - Para fazer uma configuração básica, seleccione a opção “Não transferir a minha informação agora” e clique em Continuar. Siga as restantes indicações apresentadas no ecrã para seleccionar a sua rede sem fios, configurar uma conta e sair do Assistente de Configuração.
 - Para proceder a uma configuração com migração, estabeleça uma parceria com outro Mac que tenha uma unidade óptica e suporte a Partilha de DVD ou CD. (Poderá ser necessário instalar software se o outro Mac não tiver instalada a versão 10.5.5 ou posterior do Mac OS X. Consulte “Configuração da Partilha de DVD ou CD” na página 15). Vá depois à página 17, “Migrar Informação para o seu MacBook Air”.

Nota: Depois de iniciar o Assistente de Configuração no MacBook Air, pode sair a meio do processo sem terminar, migrar para o outro computador se precisar de instalar o software de Configuração da Partilha de DVD ou CD, e depois regressar ao MacBook Air para concluir a configuração.

Passo 4: Personalize a secretária do Mac OS X e especifique as preferências.

É possível personalizar rapidamente o aspecto da secretária utilizando as Preferências do Sistema. Seleccione Apple (🍏) > Preferências do Sistema, na barra de menus, ou clique no ícone das Preferências do Sistema na Dock. As Preferências do Sistema são o centro de comandos para a maioria das configurações do seu MacBook Air.

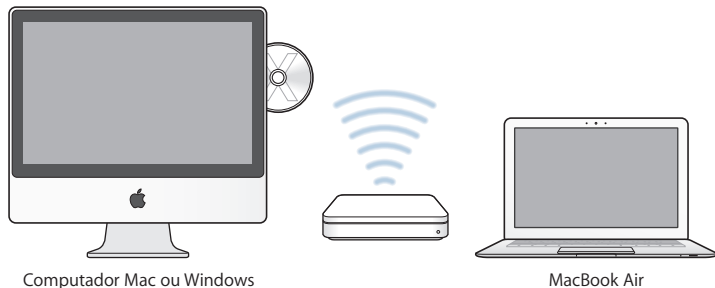


Configuração da Partilha de DVD ou CD

Pode estabelecer uma parceria entre o seu MacBook Air e outro computador Mac ou Windows que tenha uma unidade de disco óptica e esteja na mesma rede com fios ou sem fios. Use este outro computador para:

- Migrar informação para o seu MacBook Air, se o outro computador for um Mac (consulte “Migrar Informação para o seu MacBook Air” na página 17).
- Partilhar o conteúdo de DVDs ou CDs ou instalar aplicações (consulte “Partilhar discos com a Partilha de DVD ou CD” na página 20).
- Instalar remotamente o Mac OS X (consulte “Reinstalar o software usando Instalação Remota do Mac OS X” na página 47) ou usar o Utilitário do Disco (consulte “Usar o Utilitário do Disco” na página 51).

O computador com a unidade óptica pode ser um Mac com Mac OS X v10.4.11 ou mais recente, ou um computador com Windows XP ou Windows Vista. Se o Mac tiver instalado o Mac OS X v10.5.5 ou posterior, a Partilha de DVD ou CD já está instalada. Pode estabelecer uma parceira com mais do que um computador.



Se o outro computador for um computador com Windows ou um Mac com uma versão do Mac OS X anterior à versão 10.5.5, introduza o *DVD de instalação do Mac OS X* fornecido com o seu MacBook Air para instalar a Configuração da Partilha de DVD ou CD, que inclui software de Partilha de DVD ou CD, Assistente de Migração e Instalação Remota do Mac OS X:

- Se o outro computador for um computador com Windows, escolha a opção “Partilha de DVD ou CD” do Assistente de Instalação que é iniciado automaticamente.
- Se o outro computador for um Mac, faça um duplo clique no pacote de Configuração da Partilha de DVD ou CD no *DVD de instalação do Mac OS X*.

Importante: Depois de instalar o pacote de Configuração da Partilha de DVD ou CD no outro Mac, certifique-se de que tem instalado o software mais recente, seleccionando Apple (🍏) > Actualização de Software. Instale todas as actualizações do Mac OS X que estejam disponíveis.

Migrar Informação para o seu MacBook Air

Pode migrar contas de utilizador existentes, ficheiros, aplicações e outra informação de outro computador Mac.

Para migrar informação para o seu MacBook Air:

- 1 Configure o outro Mac (consulte página 15), e depois certifique-se de que está ligado e que se encontra na mesma rede com fios ou sem fios que o seu MacBook Air. Verifique o ícone do estado do AirPort (📶) na barra de menus no topo do ecrã do outro Mac para ver a que rede sem fios é que se encontra ligado. Escolha a mesma rede para o seu MacBook Air durante a configuração.
- 2 No seu MacBook Air, siga as instruções no ecrã do Assistente de Configuração até surgir a mensagem “Já Tem Um Mac?” no ecrã. Selecciona a opção “de outro Mac” como a fonte da informação que quer transferir. No ecrã seguinte, escolha a sua rede sem fios, e depois clique em Continuar.

- 3 Quando surgir o ecrã “Ligue ao outro Mac” apresentando um código, cumpra os restantes passos no outro Mac. Irá introduzir o código no Assistente de Migração no outro Mac.



- 4 No outro Mac, abra o Assistente de Migração (localizado em /Aplicações/Utilitários/), e depois clique em Continuar.
- 5 Quando for solicitado qual o método de migração, seleccione a opção “Para outro Mac”, e depois clique em Continuar.
- 6 No outro Mac, encerre quaisquer outras aplicações abertas e clique então em Continuar.

- 7 No outro Mac, introduza o código de seis dígitos apresentado no Assistente de Configuração no seu MacBook Air.



Pode escolher os itens (contas de utilizador, documentos, filmes, música, fotos, etc.) que pretende migrar para o seu MacBook Air.

- 8 Clique em Continuar para iniciar a migração.

Importante: Não use o outro Mac para mais nada enquanto a migração não estiver concluída.

Se a ligação for interrompida durante a migração, pode retomar a migração posteriormente utilizando o Assistente de Migração no MacBook Air e no outro Mac.

Obter informação adicional no seu MacBook Air

O seu MacBook Air é fornecido com várias aplicações instaladas, incluindo o pacote iLife. Muitas outras aplicações podem ser transferidas da Internet. Se quiser instalar aplicações de terceiros a partir de um DVD ou CD, pode:

- Instale aplicações no seu MacBook Air ou partilhe informações utilizando a unidade de disco óptica noutra Mac ou computador com Windows (se a Partilha de DVD ou CD estiver configurada e activada). Ler a próxima secção para obter mais informações.
- Ligue o MacBook Air SuperDrive (unidade de disco óptica USB externa disponível separadamente em www.apple.com/pt/store) à porta USB no seu MacBook Air, e introduza o disco de instalação.

Partilhar discos com a Partilha de DVD ou CD

Pode activar a Partilha de DVD ou CD num computador Mac ou Windows para utilizar a funcionalidade de disco remoto do MacBook Air. O disco remoto permite-lhe partilhar os discos que inserir na unidade de disco óptica do outro computador. Alguns discos, tais como filmes em DVD e discos de jogos, podem ter uma protecção anti-cópia pelo que não poderão ser utilizados através da Partilha de DVD ou CD.

Certifique-se de que a Partilha de DVD ou CD está previamente instalada em qualquer computador Mac ou Windows com o qual deseja estabelecer uma parceria. Consulte a página 15 para obter informações.

Para activar a Partilha de DVD ou CD, se o outro computador for um computador Mac:

- 1 Certifique-se de que o outro Mac e o seu MacBook Air se encontram na mesma rede sem fios.

Verifique o ícone de estado do AirPort (📶) na barra de menus para ver a que rede é que se encontra ligado.

- 2 No outro Mac, seleccione Apple (🍏) > Preferências do Sistema e depois abra o painel Partilha.

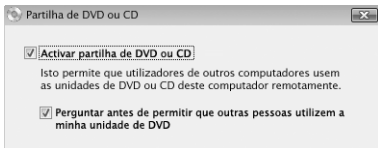


- 3 No painel Partilha, seleccione Partilha de DVD ou CD na lista de Serviços. Se quiser que outros solicitem autorização para partilhar um DVD ou CD, seleccione “Perguntar antes de permitir que outras pessoas utilizem a minha unidade de DVD”.

Para activar a Partilha de DVD ou CD, se o outro computador for um computador Windows:

- 1 Certifique-se de que o seu MacBook Air e o computador Windows se encontram na mesma rede sem fios.

2 No computador Windows, abra o painel de controlo da Partilha de DVD ou CD.



3 Seleccione “Activar Partilha de DVD ou CD”. Se quiser que outros solicitem autorização para partilhar um DVD ou CD, seleccione “Perguntar antes de permitir que outras pessoas utilizem a minha unidade de DVD”.

Para usar um DVD ou CD partilhado:

1 No outro computador, introduza um DVD ou CD dentro da unidade de disco óptica.

2 No seu MacBook Air, seleccione o Disco Remoto quando ele surgir em Dispositivos na barra lateral do Finder. Se vir o botão “Pedir para utilizar”, clique nele.



3 No outro computador, quando solicitado, clique em Aceitar para permitir ao seu MacBook Air usar o DVD ou CD.

4 No seu MacBook Air, use o disco tal como faria normalmente quando ficar disponível.

Se tentar desligar o outro computador ou ejectar o DVD ou CD partilhado enquanto o seu MacBook Air o está a usar, irá surgir uma mensagem a indicar que o disco está a ser utilizado. Para prosseguir, clique em Continuar.

Colocar o MacBook Air em modo de pausa ou desligá-lo

Quando terminar de trabalhar com o MacBook Air, pode colocar o computador em modo de pausa ou encerrá-lo.

Como colocar o MacBook Air em modo de pausa

Se não vai utilizar o MacBook Air durante um período relativamente breve, coloque-o em modo de pausa. Quando o computador está em modo de pausa, pode ser reactivado rapidamente sem passar pelo processo de arranque.

Para colocar o MacBook Air rapidamente em modo de pausa, execute um dos seguintes procedimentos:

- Feche o ecrã.
- Seleccione Apple (🍏) > “Pausa” na barra de menus.
- Prima o botão de força (⏻) e clique em “Pausa” na caixa de diálogo que é apresentada.
- Seleccione Apple (🍏) > Preferências do Sistema, clique em “Poupança de energia” e especifique um temporizador do modo de pausa.

NOTA: Se o seu MacBook Air tiver uma unidade de disco rígido, aguarde alguns segundos até que a indicador luminoso de repouso na frente do MacBook Air comece a pulsar (indicando que o computador se encontra em pausa e que o disco rígido deixou de rodar) antes de mover o MacBook Air. Deslocar o computador com o disco rígido em funcionamento pode danificar o disco rígido, provocando a perda de dados ou a incapacidade de arranque a partir do disco.

Para reactivar o MacBook Air:

- *Se o ecrã estiver fechado*, basta abri-lo para activar o MacBook Air.
- *Se o ecrã já estiver aberto*, prima o botão de força (⏻) ou qualquer tecla do teclado.

Quando o MacBook Air despertar do modo de pausa, as aplicações, os documentos e as especificações do computador encontram-se exactamente como as deixou.

Como desligar o MacBook Air

Se não vai utilizar o MacBook Air durante um dia ou dois, o melhor é desligá-lo. A indicador luminoso de repouso acende-se por breves instantes durante o processo de encerramento.

Para desligar o MacBook Air, execute um dos seguintes procedimentos:

- Seleccione Apple (🍏) > Desligar, na barra de menus.
- Prima o botão de força (⏻) e clique em “Desligar”, na caixa de diálogo que é apresentada.

Se estiver a planear guardar o seu MacBook Air durante um período mais alargado, consulte “Informações de utilização importantes” na página 63 para obter informações sobre como evitar que a bateria descarregue por completo.

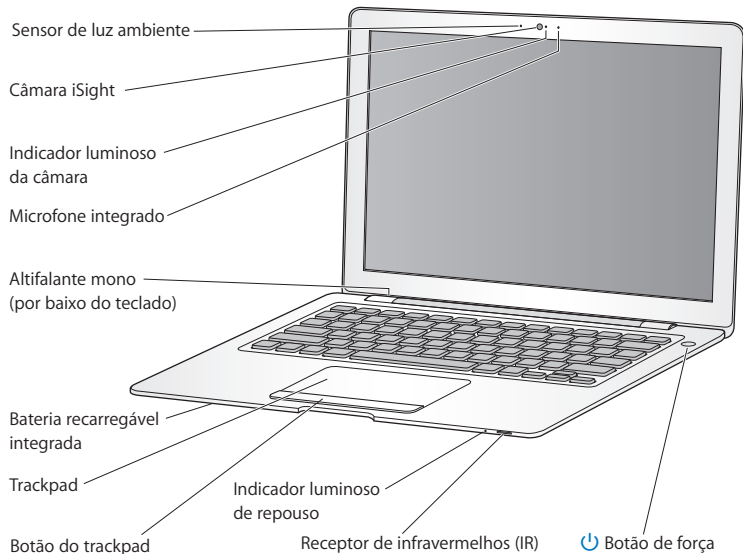
2

Conhecer melhor o MacBook Air

www.apple.com/pt/macosex

Ajuda Mac  Mac OS X

Funcionalidades básicas do MacBook Air



Sensor de luz ambiente

O sensor de luz ambiente ajusta o teclado iluminado e o brilho do ecrã de acordo com a luz disponível no seu ambiente de trabalho.

Câmara iSight integrada e indicador luminoso da câmara

Faça chamadas de videoconferência com terceiros usando o iChat, tire fotografias com o Photo Booth ou capture vídeo com o iMovie. O indicador luminoso brilha a verde quando a câmara iSight está a funcionar.

Microfone integrado

Capte sons directamente com o microfone (à direita da câmara iSight) ou fale com amigos em directo utilizando a aplicação iChat fornecida com o equipamento.

Altifalante mono integrado

Ouça música, filmes, jogos e ficheiros multimédia.

Bateria recarregável integrada

Utilize o MacBook Air com alimentação a partir da bateria quando não tiver uma tomada eléctrica por perto.

Trackpad e botão do trackpad

Mova o ponteiro, clique, faça duplo clique, desloque-se, amplie e mais, usando um ou mais dedos no trackpad. Para mais detalhes, consulte “Como utilizar o trackpad e o teclado” na página 32.

Indicador luminoso de repouso

Quando o MacBook Air está no modo de pausa, vê-se uma luz branca intermitente.

Receptor de infravermelhos (IR) integrado

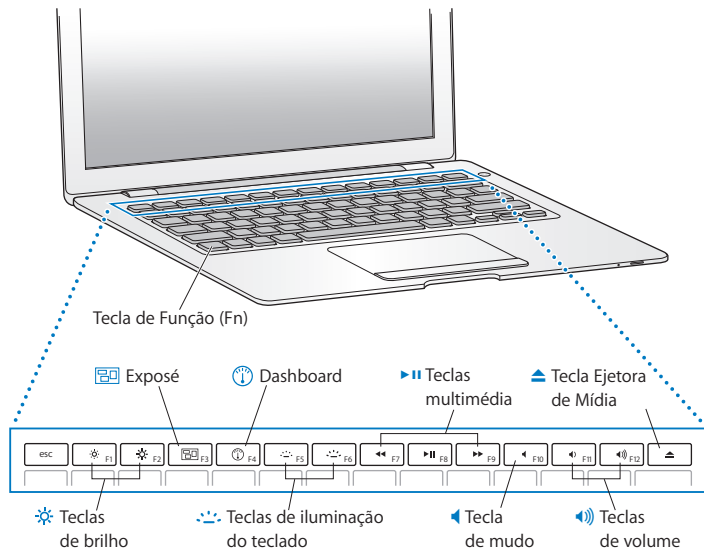
Utilize um telecomando Apple Remote opcional (à venda em separado) com o receptor de IR para controlar o Front Row e o Keynote no seu MacBook Air.



Botão de força

Ligue ou desligue o MacBook Air ou coloque-o no modo de pausa. Mantenha o botão premido para reiniciar o MacBook Air durante a resolução de problemas.

Funcionalidades do teclado do MacBook Air



Tecla de função (fn)

Prima e mantenha premida esta tecla para activar as acções personalizadas atribuídas às teclas de função (F1 a F12). Para aprender a personalizar as teclas de função, seleccione Ajuda > “Ajuda Mac” na barra de menus e pesquise “teclas de função”.

**Teclas de brilho (F1, F2)**

Aumente (☀) ou reduza (☾) o brilho do ecrã do MacBook Air.

**Tecla Exposé (F3)**

Abra o Exposé para aceder rapidamente a todas as janelas abertas.

**Tecla Dashboard (F4)**

Abra o Dashboard para aceder aos widgets.

**Teclas de iluminação do teclado (F5, F6)**

Aumente (☀) ou reduza (☾) o brilho da iluminação do teclado.

**Teclas multimédia (F7, F8, F9)**

Utilize os controlos de retrocesso (⏮), reprodução/pausa (⏸) e de avanço rápido (⏭) para uma música, filme ou apresentação.

**Tecla de mudo (F10)**

Silencie o som do altifalante incorporado ou da ficha para auscultadores.

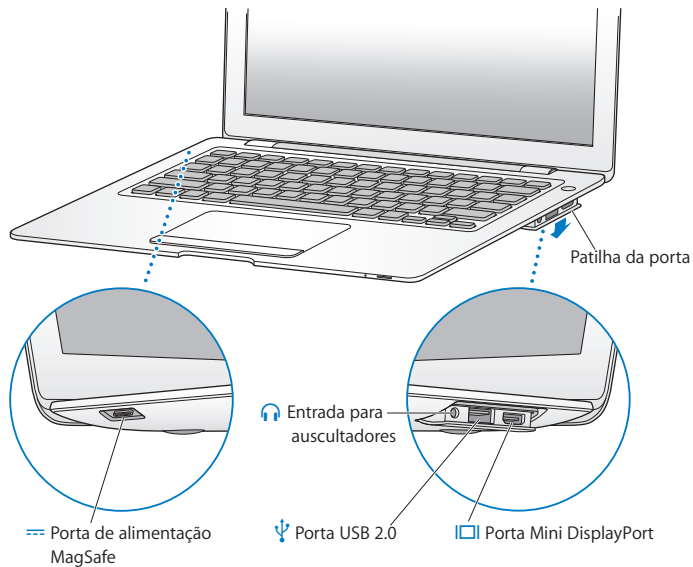
**Teclas de volume (F11, F12)**

Aumente (🔊) ou reduza (🔇) o volume do som proveniente do altifalante incorporado ou da ficha para auscultadores.

**Tecla ejetora de mídia**

Prima e mantenha premida esta tecla para ejectar um disco de uma unidade SuperDrive do MacBook Air (à venda em separado). Também é possível ejectar um disco deslocando o respectivo ícone da secretária para o Lixo.

Portas do MacBook Air





Porta de alimentação MagSafe

Ligue o Adaptador de alimentação MagSafe de 45W fornecido para recarregar a bateria do MacBook Air.

Patilha da porta

Abra a patilha da porta para usar a ficha dos auscultadores, a porta USB 2.0 e Mini DisplayPort.



Entrada para auscultadores

Ligue colunas externas ou auscultadores.



Porta USB (Universal Serial Bus) 2.0

Ligue uma unidade de disco óptica externa, adaptador USB para Ethernet, modem, iPod, rato, teclado e outros ao seu MacBook Air. Também pode ligar dispositivos USB 1.1.



Porta Mini DisplayPort (saída de vídeo)

Ligue um ecrã externo ou dispositivo de projecção que utiliza um conector DVI ou VGA. É possível comprar adaptadores para formatos de vídeo suportados.

Nota: Os adaptadores e outros acessórios estão à venda em separado em www.apple.com/pt/store.

Como utilizar o trackpad e o teclado

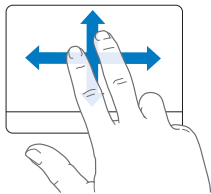
Utilize o trackpad para mover o ponteiro e para se deslocar por vários ecrãs, tocar, tocar duas vezes e deslocar itens. A velocidade do ponteiro varia conforme a rapidez com que mover o dedo pelo trackpad. Para ajustar a velocidade de deslocamento e definir outras opções do trackpad, seleccione Apple (🍏) > Preferências do Sistema e, em seguida, clique em Trackpad.

Eis algumas sugestões e métodos abreviados úteis para o teclado e trackpad:

- *Apagar para a frente* apaga caracteres à direita do ponto de inserção. Premir a tecla Delete apaga os caracteres à esquerda do ponto de inserção.

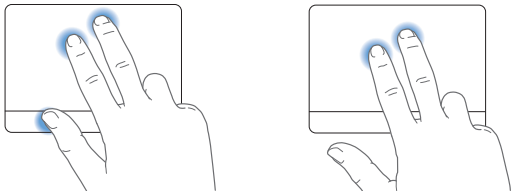
Para apagar para a frente, mantenha premida a tecla de função (fn) enquanto prime a tecla Delete.

- *Deslocar com dois dedos* permite arrastar para percorrer rapidamente vários ecrãs para cima, para baixo ou para os lados na janela activa. Por predefinição, esta opção encontra-se activada.



- *Clique secundário* ou *“clique direito”* permite utilizar os dedos para aceder a comandos de menus de atalho.

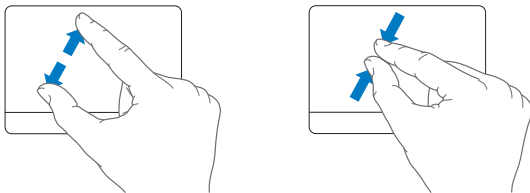
Para efectuar um clique secundário, coloque dois dedos no trackpad enquanto clica no botão do trackpad. Se a opção *“Tocar para clicar”* estiver activada, basta tocar com os dois dedos no trackpad.



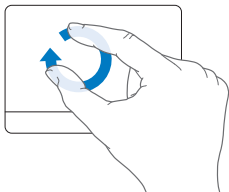
Também é possível efectuar o clique da direita mantendo premida a tecla *Controlo* enquanto clica.

Os seguintes gestos no trackpad funcionam em determinadas aplicações. Ao fazer estes gestos, deslize os dedos ligeiramente sobre a superfície do trackpad. Para mais informações, consulte as preferências de Trackpad ou seleccione Ajuda > “Ajuda Mac” e pesquise “trackpad”.

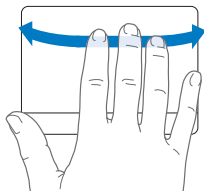
- *A pressão com dois dedos* permite-lhe ampliar ou reduzir PDFs, imagens, fotos e muito mais.



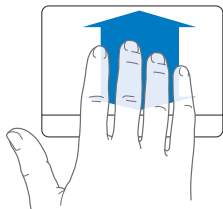
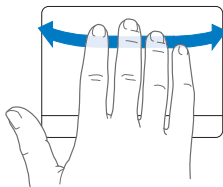
- *A rotação com dois dedos* permite-lhe rodar fotos, páginas e muito mais.



- *A passagem de três dedos* permite-lhe passar rapidamente pelas páginas de documentos, passar para a foto anterior ou seguinte e muito mais.



- *O varrimento com quatro dedos* funciona no Finder e em todas as aplicações. Varrer com quatro dedos para a esquerda ou para a direita activa o alternador de aplicações para que possa alternar entre as aplicações abertas. Varrer com quatro dedos para cima ou para baixo faz com que o Exposé mostre a secretária ou apresente todas as janelas abertas.



Utilizar o MacBook Air com carga da bateria

Quando o adaptador de corrente Adaptador de alimentação MagSafe de 45W não está ligado, o MacBook Air obtém energia da bateria recarregável integrada. A duração da bateria do MacBook Air varia consoante as aplicações utilizadas e os dispositivos externos ligados ao MacBook Air. Desligar funcionalidades como o AirPort Extreme ou a tecnologia de rede sem fios Bluetooth® pode ajudar a conservar a carga da bateria.

Se a bateria ficar fraca enquanto estiver a trabalhar, ligue o adaptador de corrente fornecido com o MacBook Air e deixe carregar a bateria. Quando o adaptador de corrente está ligado, a bateria recarrega-se independentemente de o computador estar ligado, desligado ou no modo de pausa. Todavia, a bateria recarrega-se mais depressa se o computador estiver desligado ou no modo de pausa.

Pode determinar se a bateria precisa de ser recarregada através da luz indicadora no conector MagSafe. Se a luz acesa for âmbar, a bateria precisa de ser recarregada. Se a luz acesa for verde, a bateria está completamente carregada.

Também é possível verificar a carga restante da bateria através do ícone de estado da Bateria (🔋) na barra de menus. O nível de carga da bateria apresentado baseia-se na energia restante na bateria com as aplicações, periféricos e especificações do sistema actuais.

Para conservar a energia da bateria, feche aplicações, desligue periféricos que não esteja a utilizar e ajuste as especificações de poupança de energia. Para obter mais informações sobre a conservação da bateria e sugestões para melhorar o respectivo desempenho, visite www.apple.com/pt/batteries/notebooks.html.

Importante: A bateria só deve ser substituída por um Centro de Assistência Autorizado da Apple.

Com obter respostas

Estão disponíveis mais informações sobre a utilização do MacBook Air na Ajuda Mac e na Internet em www.apple.com/pt/support/macbookair.

Para aceder à Ajuda Mac:

- 1 Clique no ícone do Finder na Dock (a barra de ícones ao longo da extremidade do ecrã).



- 2 Clique no menu Ajuda na barra de menus e faça uma das seguintes acções:
 - a Digite uma questão ou termo no campo Pesquisa, e seleccione um tópica na lista gerada ou seleccione “Mostrar todos os resultados” para ver todos os tópicos.
 - b Escolha Ajuda Mac para abrir a janela da Ajuda Mac, onde pode clicar em ligações ou escrever uma questão para procurar.

Mais informações

Para mais informações sobre como utilizar o MacBook Air, consulte a secção em baixo:

Para obter informações sobre	Consulte
Como resolver problemas do MacBook Air	capítulo 3, “Resolução de Problemas”, na página 41.
Como encontrar assistência e suporte para o MacBook Air	“Mais informações, assistência e suporte” na página 56. Ou visite o site de suporte da Apple em www.apple.com/pt/support/macbookair .
Como utilizar o Mac OS X	o site do Mac OS X em www.apple.com/pt/macosex . Ou pesquise “Mac OS X” na Ajuda Mac.

Para obter informações sobre	Consulte
Como mudar de um PC para um Mac	“Como mudar para o Mac” em www.apple.com/pt/getamac/movetomac .
Como utilizar as aplicações iLife	o site do iLife em www.apple.com/pt/ilife . Ou abra uma aplicação iLife, abra a ajuda dessa aplicação e, em seguida, digite uma pergunta no campo de pesquisa.
Como alterar as Preferências do Sistema	Preferências do Sistema, seleccionando Apple () > Preferências do Sistema. Ou pesquise “preferências do sistema” na Ajuda Mac.
Como utilizar o trackpad	Ajuda Mac e pesquise “trackpad”. Ou então, abra as Preferências do Sistema e clique em Trackpad.
Como utilizar a câmara iSight	Ajuda Mac e pesquise “iSight”.
Como utilizar a tecnologia sem fios AirPort Extreme	a página de suporte do AirPort em www.apple.com/pt/support/airport . Ou abra a Ajuda Mac e pesquise “AirPort”.
Como utilizar a tecnologia sem fios Bluetooth	a página de suporte do Bluetooth em www.apple.com/pt/support/bluetooth . Ou abra a aplicação Bluetooth File Exchange, localizada na pasta Utilitários, dentro da pasta Aplicações, e seleccione Ajuda > Ajuda do Bluetooth.
Como ligar uma impressora	Ajuda Mac e pesquise “imprimir”.
Ligações USB	Ajuda Mac e pesquise “USB”.
Como ligar-se à Internet	Ajuda Mac e pesquise “Internet”.
Como ligar um ecrã externo	Ajuda Mac e pesquise “DisplayPort”.
Telecomando Apple Remote (vendido separadamente em www.apple.com/pt/store)	Ajuda Mac e pesquise “telecomando”.
Front Row	Ajuda Mac e pesquise “Front Row”.

Para obter informações sobre	Consulte
Especificações	A página de especificações em www.apple.com/pt/support/specs . Ou abra a Configuração de Sistema seleccionando Apple () > "Acerca deste Mac" na barra de menus e, em seguida, clique em "Info adicional".
Notícias da Apple, descargas gratuitas e catálogos online de software e hardware	O site da Apple em www.apple.com/pt/ .
Instruções, apoio técnico e manuais de produtos Apple	O site de suporte da Apple, em www.apple.com/pt/support .

3

Resolução de Problemas

www.apple.com/pt/support

Ajuda Mac  ajuda

Ocasionalmente, pode ter algum problema ao trabalhar com o MacBook Air. Continue a ler para encontrar soluções que o possam ajudar a resolver eventuais problemas. Pode também encontrar mais informações acerca da resolução de problemas na Ajuda Mac e no site de Suporte do MacBook Air em www.apple.com/pt/support/macbookair.

Se tiver algum problema com o seu MacBook Air, normalmente existe uma solução simples e rápida. Pense nas condições que deram origem ao problema. Tomar nota do que fez antes de o problema ocorrer irá ajudá-lo a limitar as causas possíveis do problema e a encontrar as respostas necessárias. As situações a observar incluem:

- As aplicações que estava a utilizar quando o problema ocorreu. Os problemas que ocorrem apenas com uma aplicação específica podem indicar que essa aplicação não é compatível com a versão do Mac OS instalada no computador.
- Qualquer software novo que tenha instalado, em especial software que adicione itens à pasta Sistema.

Problemas que impedem a utilização do MacBook Air

Se o MacBook Air não responder ou o ponteiro não se mover

Em circunstâncias raras, uma aplicação pode ficar bloqueada no ecrã. O Mac OS X fornece uma forma de sair de uma aplicação bloqueada, sem ter de reiniciar o computador.

Para forçar a saída de uma aplicação:

- 1 Prima Comando (⌘) + Opção + Esc ou seleccione Apple () > “Forçar saída”, na barra de menus.
O diálogo “Forçar aplicações a sair” é apresentado com a aplicação seleccionada.
- 2 Clique em “Forçar saída”.

A aplicação é encerrada, mantendo as restantes aplicações abertas.

Caso seja necessário, também é possível reiniciar o Finder a partir desta caixa de diálogo.

Em seguida, guarde o trabalho caso tenha aplicações abertas e reinicie o computador para se certificar de que o problema está resolvido.

Se o problema ocorrer com frequência, seleccione Ajuda > “Ajuda Mac” na barra de menus na parte superior do ecrã. Pesquise a palavra “bloquear” para obter ajuda para situações em que o computador bloqueia ou não responde.

Se o problema ocorrer apenas quando utilizar uma determinada aplicação, verifique junto do fabricante da aplicação se a aplicação é compatível com o computador. Para obter informações de contactos e suporte para o software fornecido com o MacBook Air, visite o site www.apple.com/pt/guide.

Se tiver a certeza de que a aplicação é compatível, poderá ser necessário reinstalar o software de sistema do computador. Consulte “Reinstalar o software fornecido com o MacBook Air” na página 49.

Se o seu MacBook Air congelar durante o arranque, ou vir um ponto de interrogação a piscar, ou o ecrã estiver escuro e o indicador luminoso de repouso estiver a brilhar continuamente (não está em pausa)

O ponto de interrogação a piscar normalmente significa que o computador não consegue encontrar o software do sistema no disco rígido ou em qualquer um dos discos ligados ao computador.

- Espere alguns minutos. Se o computador ainda assim não arrancar, desligue-o premindo ininterruptamente o botão de força (⏻) durante 8 a 10 segundos. Desligue todos os periféricos externos e tente reiniciar premindo o botão de força (⏻) enquanto mantém premida a tecla Opção. Quando o computador arrancar, clique no ícone do disco rígido e, em seguida, clique na seta para a direita. Após o computador arrancar, abra as Preferências do Sistema e clique em “Disco de arranque”. Selecione uma pasta local do sistema Mac OS X.
- Se isso não funcionar, tente usar o Utilitário do Disco para reparar o disco. Para mais informações, consulte “Usar o Utilitário do Disco” na página 51.

Se o MacBook Air não se ligar ou não arrancar

Experimente as seguintes sugestões, sucessivamente, até o computador se ligar:

- Verifique se o cabo de alimentação está ligado ao computador e a uma tomada eléctrica funcional. Certifique-se de que usa o Adaptador de alimentação MagSafe de 45W fornecido com o seu MacBook Air. Se o adaptador de corrente deixar de carregar e não vir a luz indicadora do adaptador de corrente acender-se quando liga o cabo de alimentação, experimente desligar e voltar a ligar o cabo de alimentação para encaixá-lo novamente.
- Verifique se a bateria necessita de ser recarregada. Se a luz acesa no adaptador de corrente for âmbar, a bateria está a carregar. Consulte “Utilizar o MacBook Air com carga da bateria” na página 36.

- Se o problema persistir, restaure as definições de fábrica do computador (conservando os seus ficheiros) premindo simultaneamente a tecla Shift da esquerda, a tecla Opção (Alt), a tecla Controlo da esquerda e o botão de força (⏻), durante cinco segundos, até que o computador se reinicie.
- Se o problema persistir, prima e solte o botão de força (⏻) e prima de imediato as teclas Comando (⌘), Opção, P e R em simultâneo, até ouvir o som de arranque pela segunda vez. Esta operação repõe a RAM de parâmetros (PRAM).
- Se continuar sem conseguir iniciar o MacBook Air, consulte “Mais informações, assistência e suporte” na página 56 para saber como contactar a Apple para receber assistência.

Se o ecrã ficar preto de repente ou o MacBook Air bloquear

Experimente reiniciar o MacBook Air.

- 1 Desligue todos os dispositivos que estejam ligados ao MacBook Air, excepto o adaptador de corrente.
- 2 Prima o botão de força (⏻) para reiniciar o sistema.
- 3 Deixe a bateria carregar pelo menos 10 por cento antes de ligar dispositivos externos e retomar o trabalho.

Para verificar a carga da bateria, observe o ícone de estado da bateria (🔋) na barra de menus.

O ecrã pode também ficar escuro se tiver funcionalidades de poupança de energia especificadas para a bateria.

Se o seu MacBook Air não se conseguir ligar à unidade de disco óptica de outro computador

Para usar serviços, tais como o Assistente de Migração, Partilha de DVD ou CD, Instalação Remota do Mac OS X, e partilha de música iTunes, tanto o seu MacBook Air como o outro computador devem estar ligados à mesma rede. Se o seu MacBook Air estiver ligado sem fios e o outro computador estiver ligado a um router de terceiros pela Ethernet, consulte a documentação do router para se certificar de que suporta uma ponte entre uma ligação sem fios e uma com fios.

Utilizar o Teste de Hardware Apple

Se suspeitar de um problema no hardware do MacBook Air, pode utilizar a aplicação Teste de Hardware Apple para ajudar a determinar se existe algum problema num dos componentes do computador, como a memória ou o processador.

Para usar o Teste de Hardware Apple no seu MacBook Air:

- 1 Desligue todos os dispositivos externos do computador excepto o adaptador de corrente.
- 2 Reinicie o MacBook Air enquanto mantém premida a tecla D.
- 3 Quando for apresentado o ecrã de opções do Teste de Hardware Apple, seleccione o idioma desejado.
- 4 Prima a tecla Return no teclado ou clique na seta para a direita.
- 5 Quando for apresentado o ecrã principal do Teste de Hardware Apple (após cerca de 45 segundos), siga as instruções no ecrã.

- 6 Se o Teste de Hardware Apple detectar um problema, é apresentado um código de erro. Registe o código de erro antes de executar as opções de suporte. Se o Teste de Hardware Apple não detectar qualquer falha no hardware, o problema poderá estar relacionado com o software.

Se este procedimento não funcionar, pode abrir o Teste de Hardware Apple utilizando a Instalação Remota do OS X e o *DVD de instalação de aplicações*. Para mais informações acerca do Teste de Hardware Apple, consulte o ficheiro Leia-me do Teste de Hardware Apple no *DVD de instalação de aplicações* fornecido com o computador.

Reinstalar o software usando Instalação Remota do Mac OS X

Use Instalação Remota do Mac OS X no computador parceiro cuja unidade de disco óptica deseja partilhar (as instruções de instalação para este e outros componentes do software Configuração da Partilha de DVD ou CD encontram-se na página 15) quando quiser efectuar uma das seguintes tarefas no seu MacBook Air:

- Reinstalar o Mac OS X e outro software fornecido com o seu MacBook Air.
- Repor a sua palavra-passe.
- Usar o Utilitário do Disco para reparar o disco rígido do MacBook Air.

Nota: Pode efectuar também estas tarefas com MacBook Air SuperDrive (disponível separadamente em www.apple.com/pt/store). Consulte página 52.

Para usar Instalação Remota do Mac OS X:

- 1 Introduza o *DVD de instalação do Mac OS X* na unidade de disco óptica do outro computador.

- 2 Se o outro computador for um Mac, abra /Aplicações/Utilitários/Instalação Remota do Mac OS X. (A não ser que o outro Mac já tenha instalado o Mac OS X v10.5.5, poderá ser necessário instalar esta aplicação.) No Windows, seleccione “Instalar Remotamente Mac OS X” no Assistente de Instalação.



- 3 Leia a introdução e clique em Continuar.
- 4 Seleccione o disco de instalação que quer usar, e clique em Continuar.
- 5 Seleccione uma ligação de rede: AirPort, se estiver a usar uma rede AirPort, ou Ethernet, se o outro computador estiver numa rede Ethernet e tiver um adaptador Apple USB Ethernet Adapter opcional a ligar o seu MacBook Air à mesma rede. Clique em Continuar.
- 6 Reinicie o seu MacBook Air e mantenha premida a tecla Opção à medida que ele arranca, até ver uma lista dos discos de arranque disponíveis.
- 7 Clique em Continuar em Instalação Remota do Mac OS X.

8 Se escolher AirPort como a sua rede no passo 5, no seu MacBook Air escolha a sua rede AirPort a partir da lista instantânea.

Se a rede for segura, ser-lhe-á pedido que introduza uma palavra-passe. Pode introduzir um nome da rede privada seleccionando a elipse (...) e digitando o nome.

9 Se seleccionar AirPort como a sua rede no passo 5, quando ver o ícone do estado AirPort a indicar a força do sinal, clique em Continuar em Instalação Remota do Mac OS X.

10 No seu MacBook Air, clique no botão com uma seta por baixo do ícone do instalador e depois faça um dos seguintes passos:

- Se quiser reinstalar o Mac OS X, consulte “Reinstalar o software fornecido com o MacBook Air” na página 49.
- Caso se tenha esquecido da sua palavra-passe e precise de repô-la, consulte “Repôr a palavra-passe” na página 51.
- Se quiser executar o Utilitário do Disco, consulte “Usar o Utilitário do Disco” na página 51.

Reinstalar o software fornecido com o MacBook Air

Pode usar os discos de instalação de software fornecidos com o computador para reinstalar o Mac OS X e quaisquer aplicações incluídas com o computador. Utilize o *DVD de instalação do Mac OS X* para reinstalar o Mac OS X. Pode escolher a opção “Arquivar e instalar”, que guarda os seus ficheiros e definições existentes, ou a opção “Apagar e instalar”, que apaga todos os dados.

Importante: Se quiser reinstalar as aplicações de pacote, utilize a Partilha de DVD ou CD com o *DVD de instalação de aplicações*. veja “Configuração da Partilha de DVD ou CD” na página 15.

Antes de instalar o Mac OS X:

- 1 Faça uma cópia de segurança dos ficheiros essenciais.

A Apple recomenda que faça uma cópia de segurança da informação no disco rígido antes de restaurar o software. Pode fazer isto ligando o MacBook Air SuperDrive e gravando informação importante em DVDs ou CDs, ou ligando um disco rígido externo à porta USB no seu MacBook Air. A Apple não é responsável por qualquer perda de dados.

- 2 Certifique-se de que o adaptador de corrente está ligado e encaixado na tomada.

Para instalar o Mac OS X utilizando um computador de parceria:

- 1 Cumpra o procedimento para utilizar a Instalação Remota do Mac OS X começando a partir da página 47.

- 2 Clique em Continuar em Instalação Remota do Mac OS X.

As mensagens de estado surgem no ecrã do outro computador durante a instalação.

- 3 Clique em Personalizar para seleccionar o que pretende instalar, ou clique em Instalar para efectuar uma instalação básica.

- 4 Cumpra as instruções apresentadas no ecrã, seleccionando o seu MacBook Air como o volume de destino para a instalação.

Nota: Para restaurar as definições de fábrica do Mac OS X no seu computador, clique em “Opções” no painel “Selecione um destino” do Instalador e, em seguida, seleccione “Apagar e instalar.” Esta opção apaga o disco rígido do seu MacBook Air, pelo que certifique-se de que efectuou uma cópia de segurança de informação importante. Se escolher esta opção, precisará de utilizar a Partilha de DVD ou CD e o *DVD de instalação de aplicações* para reinstalar as aplicações de pacote.

- 5 Clique em OK em Instalação Remota do Mac OS X, e, quando a instalação estiver concluída, clique em Sair para sair do Instalação Remota do Mac OS X.

Repor a palavra-passe

É possível repor a palavra-passe de administrador e as palavras-passe de todas as outras contas.

Para repor a palavra-passe, usando um computador parceiro e Instalação Remota do Mac OS X:

- 1 Cumpra o procedimento para utilizar o Instalação Remota do Mac OS X começando a partir da página 47.
- 2 Clique em Continuar em Instalação Remota do Mac OS X.
- 3 No seu MacBook Air, seleccione Utilitários > “Repor palavra-passe” na barra de menus e siga as instruções apresentadas no ecrã. Quando terminar, saia do Instalador do Mac OS X.
- 4 No outro computador, clique em Sair para sair do Instalação Remota do Mac OS X.

Usar o Utilitário do Disco

Quando precisar de reparar, verificar ou apagar o disco rígido do seu MacBook Air, use o Utilitário do Disco partilhando a unidade de disco óptica do outro computador.

Para usar o Utilitário do Disco a partir de um computador parceiro:

- 1 Cumpra o procedimento para utilizar o Instalação Remota do Mac OS X começando a partir da página 47.
- 2 Clique em Continuar em Instalação Remota do Mac OS X.
- 3 No seu MacBook Air, seleccione Instalador > “Abrir Utilitário do Disco” e depois cumpra as instruções no painel “Reparador de disco” para ver se o Utilitário do Disco consegue reparar o disco. Quando terminar, saia do Instalador do Mac OS X no seu MacBook Air.
- 4 No outro computador, clique em Sair para sair do Instalação Remota do Mac OS X.

Se o Utilitário de Disco não resolver o problema, experimente o reinstalar o software de sistema do computador. Consulte “Reinstalar o software fornecido com o MacBook Air” na página 49.

Reinstalar o software usando a unidade SuperDrive MacBook Air

Para instalar o Mac OS X e as aplicações fornecidos com o seu MacBook Air, usando a unidade SuperDrive do MacBook Air:

- 1 Ligue a SuperDrive do MacBook Air ao seu MacBook Air e introduza o *DVD de instalação do Mac OS X* para instalar o Mac OS X ou o *DVD de instalação de aplicações* para instalar as aplicações de pacote.
- 2 Para instalar o Mac OS X, faça um duplo clique em “Instalar o Mac OS X”. Para instalar as aplicações, faça um duplo clique na opção “Instalar pacote de software”.
- 3 Cumpra as instruções apresentadas no ecrã, seleccionando o seu MacBook Air como o volume de destino para a instalação.

Nota: Para restaurar as definições de fábrica do Mac OS X no seu computador, clique em “Opções” no painel “Selecione um destino” do Instalador e, em seguida, seleccione “Apagar e instalar”.

Para repor a sua palavra-passe, usando uma unidade SuperDrive do MacBook Air:

- 1 Ligue a SuperDrive do MacBook Air ao seu MacBook Air e introduza o *DVD de instalação do Mac OS X*.
- 2 Reinicie o seu MacBook Air e mantenha premida a tecla C à medida que ele arranca.
- 3 Seleccione “Utilitários” > “Repor palavra-passe”, na barra de menus. Siga as instruções no ecrã.

Para usar o Utilitário do Disco de uma unidade SuperDrive do MacBook Air:

- 1 Ligue a SuperDrive do MacBook Air ao seu MacBook Air e introduza o *DVD de instalação do Mac OS X*.
- 2 Reinicie o seu MacBook Air e mantenha premida a tecla C à medida que ele arranca.
- 3 Seleccione “Instalador” > “Abrir Utilitário de Disco”. Quando o Utilitário de Disco abrir, cumpra as instruções no painel “Reparador de disco”.

Problemas na utilização das comunicações sem fios AirPort Extreme

Se tiver problemas na utilização das comunicações sem fios AirPort Extreme:

- Certifique-se de que o computador ou a rede a que está a tentar estabelecer ligação está a funcionar e tem um ponto de acesso sem fios.
- Certifique-se de que configurou correctamente o software de acordo com as instruções fornecidas com a estação-base ou o ponto de acesso.
- Certifique-se de que se encontra dentro do alcance do outro computador ou da rede. A proximidade de dispositivos electrónicos ou estruturas metálicas pode interferir com as comunicações sem fios e reduzir a área de cobertura. O reposicionamento ou a rotação do computador pode melhorar a captação.
- Verifique o ícone de estado do AirPort (📶) na barra de menus. São apresentadas até quatro barras que indicam a totalidade do sinal. Se o sinal for fraco, experimente mudar de localização.
- Consulte a Ajuda do AirPort (selecione Ajuda > “Ajuda Mac” e, em seguida, selecione Biblioteca > “Ajuda do AirPort” na barra de menus). Consulte também as instruções fornecidas com o dispositivo sem fios para mais informações.

Problemas com a Ligação à Internet

O MacBook Air dispõe da aplicação Assistente de Configuração da Rede para ajudá-lo a configurar uma ligação à Internet. Abra as Preferências do Sistema e clique em Rede. Clique no botão Assistente para abrir o Assistente de Configuração da Rede.

Se tiver problemas com a sua ligação à Internet, experimente usar o Diagnóstico da Rede.

Para utilizar o Diagnóstico da Rede:

- 1 Seleccione Apple (🍏) > Preferências do sistema.
- 2 Clique em Rede e, em seguida, clique em Assistente.
- 3 Clique em Diagnóstico para abrir o Diagnóstico da Rede.
- 4 Siga as instruções no ecrã.

Se o Diagnóstico da Rede não resolver o problema, pode existir um problema com o fornecedor de serviço Internet (ISP) com o qual está a tentar estabelecer ligação, com um dispositivo externo que está a utilizar para ligar ao ISP ou com o servidor ao qual está a tentar aceder.

Se tiver dois ou mais computadores a tentar partilhar uma ligação à Internet, certifique-se de que a rede sem fios está configurada correctamente. Tem de saber se o ISP fornece apenas um endereço IP ou se fornece vários endereços IP, um para cada computador.

Se for fornecido apenas um endereço IP, terá de ter um router capaz de partilhar a ligação, também denominada por tradução de endereços de rede (NAT, Network Address Translation) ou “Máscara de IP”. Para mais informações de configuração, verifique a documentação fornecida com o router ou pergunte à pessoa que configurou a rede. Pode utilizar uma estação base AirPort para partilhar um endereço IP entre vários computadores. Para obter informações sobre como utilizar a estação base AirPort, consulte a Ajuda Mac ou visite o website do Apple AirPort, em www.apple.com/pt/support/airport.

Se não conseguir resolver o problema utilizando estes passos, deverá contactar o ISP ou o administrador de rede.

Manter o Software Actualizado

Pode ligar-se à Internet e descarregar e instalar de forma automática e gratuita as últimas versões de software, recursos e outros melhoramentos da Apple.

Quando está ligado à Internet, a aplicação Actualização de Software verifica nos servidores Internet da Apple se existem actualizações disponíveis para o computador. Pode configurar o seu MacBook Air para consultar os servidores da Apple periodicamente, e transferir e instalar software actualizado.

Para verificar se existem actualizações de software:

- 1 Abra as Preferências do Sistema.
- 2 Clique no ícone Actualização de Software e siga as instruções no ecrã.
 - Para mais informações, pesquise “Actualização de Software” na Ajuda Mac.
 - Para obter as informações mais recentes sobre o Mac OS X, visite www.apple.com/pt/macosex.

Mais informações, assistência e suporte

O MacBook Air não contém peças que possam ser substituídas pelo utilizador. Se necessitar de assistência, contacte a Apple ou leve o MacBook Air a um fornecedor de assistência autorizado Apple. Poderá encontrar mais informações sobre o MacBook Air através de recursos online, da ajuda no ecrã, da Configuração de Sistema ou do Teste de Hardware Apple.


Recursos online

Para assistência online e informações de suporte, visite www.apple.com/pt/support. Seleccione o seu país da lista pendente. Pode procurar na AppleCare Knowledge Base, procurar actualizações de software ou obter ajuda nas áreas de debate Apple.

Ajuda no Ecrã

Pode encontrar com regularidade as respostas às suas perguntas, bem como instruções e informações de resolução de problemas na Ajuda do Mac. Seleccione Ajuda > Ajuda Mac.

Configuração de sistema

Para obter informações sobre o MacBook Air, utilize a Configuração do Sistema. A Configuração de Sistema apresenta o hardware e o software instalado, o número de série e a versão do sistema operativo, a quantidade de memória instalada, etc. Para abrir a Configuração do Sistema, seleccione Apple () > “Acerca deste Mac” na barra de menus e, em seguida, clique em “Info adicional”.

Assistência e suporte AppleCare

O MacBook Air é fornecido com 90 dias de suporte técnico e um ano de garantia de reparação do hardware numa loja Apple Store ou num Centro de Reparação Autorizado Apple, tal como um Centro de Assistência Autorizado Apple. Pode alargar a cobertura adquirindo o Plano de Protecção AppleCare. Para mais informações, visite o website www.apple.com/pt/support/products ou o website referente ao seu país na lista em baixo.

Se necessitar de assistência, os técnicos de assistência telefónica AppleCare podem ajudá-lo com a instalação e abertura de aplicações e na resolução de problemas básicos. Ligue para o número do centro de assistência mais próximo (os primeiros 90 são complementares). Tenha presente a data de aquisição e o número de série do MacBook Air quando efectuar a chamada.

Os 90 dias de assistência telefónica complementares têm início na data de aquisição. Poderá ter custos telefónicos associados.

País	Telefone	Website
Portugal	(00351) 0707 200 826 (chamada nacional)	www.apple.com/pt/support

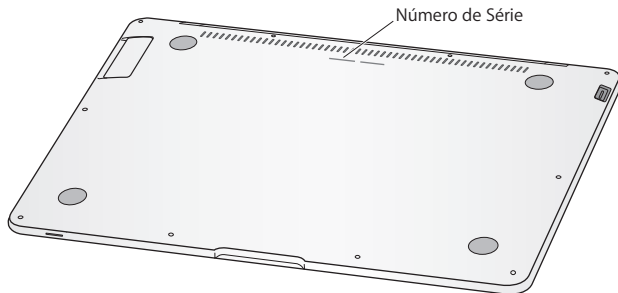
Os números de telefone podem ser alterados e podem ser aplicados custos telefónicos locais e nacionais. Na Internet está disponível uma lista completa, em:

www.apple.com/contact/phone_contacts.html

Como localizar o número de série do produto

Utilize um dos seguintes métodos para localizar o número de série do computador:

- Vire o MacBook Air ao contrário. O número de série encontra-se gravado no chassi, perto da dobradiça.



- Seleccione Apple (🍏) > "Acerca deste Mac", e depois clique no número da versão por baixo das palavras "Mac OS X" para ver o número de versão do Mac OS X, a versão da fase e o número de série.
- Abra a Configuração de Sistema (em /Aplicações/Utilitários/) e clique em Hardware.

4

Informações de Segurança, Utilização e Suporte

www.apple.com/pt/environment

Ajuda Mac  ergonomia

Para sua segurança e segurança do equipamento, siga as seguintes regras para a limpeza e utilização do MacBook Air, bem como conselhos para trabalhar mais confortavelmente. Guarde estas instruções para referência.

Informações de segurança importantes

AVISO: A inobservância destas instruções de segurança pode resultar em incêndio, choque eléctrico ou outras lesões e danos.

Manuseio apropriado Instale o MacBook Air sobre uma superfície de trabalho estável que proporcione circulação de ar adequada por baixo e à volta do computador. Não utilize o MacBook Air sobre uma almofada nem outros materiais suaves, pois poderiam bloquear os canais de ventilação. Nunca coloque nada sobre o teclado ao utilizar o computador. Nunca tente introduzir objectos nas aberturas de ventilação.

A parte de baixo do MacBook Air pode ficar muito quente durante uma utilização normal. Se tiver o MacBook Air ao colo e o computador ficar demasiado quente, retire-o do colo e coloque-o sobre uma superfície de trabalho estável.

Água e locais húmidos Mantenha o computador afastado de fontes de líquidos, tais como bebidas, lavatórios, banheiras, duchas, etc. Proteja o computador da humidade e do tempo húmido, tal com a chuva, a neve e o nevoeiro.

Adaptador de alimentação MagSafe de 45W Certifique-se de que a ficha de corrente CA ou o cabo de alimentação CA se encontram completamente introduzidos no adaptador de corrente e os pinos eléctricos na ficha de corrente CA se encontram na sua posição completamente estendida antes de ligar o adaptador de corrente a uma tomada eléctrica. Utilize apenas o adaptador de corrente fornecido com o MacBook Air ou um adaptador de corrente autorizado pela Apple que seja compatível com este produto. O cabo de alimentação de CA possui uma ligação com terra. O adaptador de corrente pode ficar muito quente durante a utilização normal. Ligue sempre o adaptador de corrente directamente a uma tomada eléctrica ou coloque-o no chão, num local bem ventilado.

Desligue o adaptador de corrente e desligue quaisquer outros cabos, se ocorrer uma das seguintes condições:

- Se pretender limpar a parte exterior (utilize apenas os procedimentos recomendados descritos na página 63).
- Se o cabo de alimentação ou a ficha estiverem gastos ou danificados.
- Se o MacBook Air ou o adaptador de corrente tiverem sido expostos a chuva ou humidade excessiva, ou se tiverem sido derramados líquidos na parte exterior.
- Se o MacBook Air ou o adaptador de corrente tiverem sofrido uma queda, se a caixa estiver danificada ou se suspeitar que é necessária assistência ou uma reparação.

A porta de alimentação MagSafe contém um íman que pode apagar os dados de um cartão de crédito, de um iPod ou outro dispositivo. Para conservar os dados, não coloque estes e outros materiais ou dispositivos sensíveis a campos magnéticos a menos de 25 mm desta porta.

Se entrarem resíduos para a porta de alimentação MagSafe, retire-os cuidadosamente com um cotonete de algodão seco.

Bateria Interrompa a utilização da bateria se o MacBook Air cair ou se a bateria parecer esmagada, dobrada, deformada ou danificada. Não exponha a bateria a temperaturas superiores a 100° C. Não retire a bateria do seu MacBook Air. A bateria só deve ser substituída por um Centro de Assistência Autorizado da Apple.

Danos auditivos Podem ocorrer perdas auditivas permanentes, se forem utilizados auriculares ou auscultadores em volumes muito elevados. Pode adaptar-se com o tempo a volumes de som elevados que podem parecer normais, mas que podem causar danos na audição. Se sentir um zumbido nos ouvidos ou as falas lhe parecerem abafadas, pare a audição e consulte um médico. Quanto mais elevado estiver o volume, menor será o tempo até poder afectar a audição. Os especialistas auditivos sugerem que proteja os ouvidos da seguinte forma:

- Limite o tempo de utilização de auriculares ou auscultadores com volumes elevados de som.
- Evite aumentar o volume para abafar o ruído ambiente.
- Baixe o volume se não conseguir ouvir as pessoas a falar perto de si.

Actividades de alto risco Este sistema informático não foi concebido para ser utilizado na operação de instalações nucleares, na navegação de aeronaves, em sistemas de comunicações, equipamento de controlo de tráfego aéreo ou qualquer outra utilização onde uma falha do sistema informático pode causar a morte, danos pessoais ou danos ambientais graves.

Informações de utilização importantes

NOTA: A inobservância destas instruções de utilização pode resultar em danos no seu MacBook Air ou na propriedade de terceiros.

Como transportar o MacBook Air Se transportar o MacBook Air numa mala ou pasta, certifique-se de que não há objectos soltos (como clips ou moedas) que possam acidentalmente introduzir-se no computador através dos orifícios de ventilação ou ficar presos no interior de uma porta. Além disso, mantenha os itens sensíveis a campos magnéticos afastados da porta de alimentação MagSafe.

Como utilizar conectores e portas Nunca force a entrada de um conector numa porta. Ao ligar um dispositivo, certifique-se de que a porta não tem resíduos, de que o conector corresponde à porta e que posicionou o conector correctamente em relação à porta.

Como guardar o MacBook Air Se tencionar guardar o MacBook Air durante um período alargado, guarde-o num local fresco (idealmente, a 22° C) e descarregue a bateria até 50 por cento. Quando armazenar o seu computador durante um período superior a cinco meses, descarregue a bateria até cerca de 50 por cento. Para manter a carga da bateria, recarregue-a a 50 por cento de seis em seis meses, aproximadamente.

Como limpar o MacBook Air Para limpar o exterior do computador e os respectivos componentes, primeiro desligue o MacBook Air e desligue o adaptador de corrente. Em seguida, utilize um pano macio e húmido que não largue pêlos para limpar a parte exterior do computador. Evite a entrada de humidade nas aberturas. Não pulverize líquido directamente no computador. Não utilize aerossóis, solventes ou abrasivos que possam danificar o acabamento.

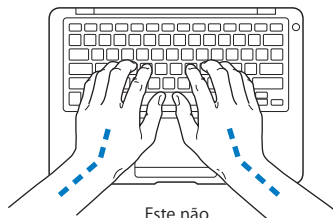
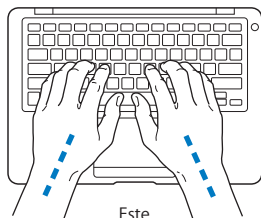
Limpar o ecrã do MacBook Air Para limpar o ecrã do MacBook Air, desligue primeiro o MacBook Air e desligue o adaptador da corrente. Utilize em seguida o pano de limpeza fornecido com o MacBook Air para limpar o ecrã. Humedeça o pano com água, se for necessário. Não pulverize líquido directamente no ecrã.

Noções básicas de ergonomia

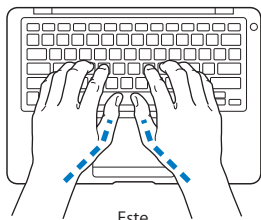
Seguem-se algumas sugestões para configurar um ambiente de trabalho saudável.

Teclado e trackpad

Quando utilizar o teclado e o trackpad, os ombros devem estar relaxados. O braço e o antebraço devem formar um ângulo ligeiramente maior do que 90°, com o pulso e a mão numa linha recta.



Utilize toques suaves durante a escrita ou quando utilizar o trackpad e mantenha as mãos e os dedos relaxados. Evite colocar os polegares por baixo das palmas das mãos.



Este



Este não

Mude a posição das mãos com frequência para evitar a fadiga. Alguns utilizadores de computadores podem sentir desconforto nas mãos, pulsos ou braços após um trabalho intensivo sem descanso. Se sentir uma dor crónica ou desconforto nas mãos, nos pulsos ou braços, consulte um especialista de saúde qualificado.

Rato externo

Se utilizar um rato externo, posicione o rato à mesma altura do teclado e a uma distância confortável.

Cadeira

Uma cadeira ajustável que forneça firmeza e um suporte confortável. Ajuste a altura da cadeira de modo a que as coxas fiquem horizontais e os pés paralelos ao chão. A parte posterior da cadeira deve suportar a parte inferior das costas (região lombar). Siga as instruções do fabricante para ajustar os braços da cadeira correctamente ao corpo.

Poderá ter de elevar a cadeira para que o antebraço e as mãos fiquem num ângulo correcto com o teclado. Se não conseguir pousar totalmente os pés no chão, pode utilizar um apoio para os pés com altura e inclinação ajustáveis para compensar a distância entre o chão e os pés. Também pode baixar a secretária para eliminar a necessidade de um apoio para os pés. Outra opção é a utilização de uma secretária com uma superfície para o teclado mais baixa do que a superfície de trabalho.

Ecrã integrado

Ajuste o ângulo do ecrã de forma a minimizar os brilhos e reflexos a partir de fontes de luz no tecto e janelas. Não force o ecrã, se sentir resistência. O ecrã não é concebido para abrir mais de 125 graus.

É possível ajustar o brilho do ecrã quando muda de local de trabalho ou se as condições de iluminação do seu espaço de trabalho se alterarem, por exemplo.

Estão disponíveis mais informações sobre ergonomia na Internet:

www.apple.com/about/ergonomics

A Apple e o ambiente

A Apple Inc. reconhece a responsabilidade por ajudar a minimizar os impactos ambientais relacionados com os seus produtos e operações.

Para mais informações, consulte na Internet:

www.apple.com/pt/environment

Regulatory Compliance Information

Compliance Statement

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. See instructions if interference to radio or television reception is suspected.

L'utilisation de ce dispositif est autorisée seulement aux conditions suivantes : (1) il ne doit pas produire de brouillage et (2) l'utilisateur du dispositif doit être prêt à accepter tout brouillage radioélectrique reçu, même si ce brouillage est susceptible de compromettre le fonctionnement du dispositif.

Radio and Television Interference

This computer equipment generates, uses, and can radiate radio-frequency energy. If it is not installed and used properly—that is, in strict accordance with Apple's instructions—it may cause interference with radio and television reception.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device in accordance with the specifications in Part 15 of FCC rules. These specifications are designed to provide reasonable protection against such interference in a residential installation. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

You can determine whether your computer system is causing interference by turning it off. If the interference stops, it was probably caused by the computer or one of the peripheral devices.

If your computer system does cause interference to radio or television reception, try to correct the interference by using one or more of the following measures:

- Turn the television or radio antenna until the interference stops.
- Move the computer to one side or the other of the television or radio.
- Move the computer farther away from the television or radio.
- Plug the computer in to an outlet that is on a different circuit from the television or radio. (That is, make certain the computer and the television or radio are on circuits controlled by different circuit breakers or fuses.)

If necessary, consult an Apple Authorized Service Provider or Apple. See the service and support information that came with your Apple product. Or consult an experienced radio/television technician for additional suggestions.

Important: Changes or modifications to this product not authorized by Apple Inc. could void the EMC compliance and negate your authority to operate the product.

This product has demonstrated EMC compliance under conditions that included the use of compliant peripheral devices and shielded cables (including Ethernet network cables) between system components. It is important that you use compliant peripheral devices and shielded cables between system components to reduce the possibility of causing interference to radios, television sets, and other electronic devices.

Responsible party (contact for FCC matters only):

Apple Inc. Corporate Compliance
1 Infinite Loop M/S 26-A
Cupertino, CA 95014-2084

Wireless Radio Use

This device is restricted to indoor use when operating in the 5.15 to 5.25 GHz frequency band.

Cet appareil doit être utilisé à l'intérieur.

Exposure to Radio Frequency Energy

The radiated output power of the AirPort Extreme technology is below the FCC radio frequency exposure limits. Nevertheless, it is advised to use the wireless equipment in such a manner that the potential for human contact during normal operation is minimized.

FCC Bluetooth Wireless Compliance

The antenna used with this transmitter must not be colocated or operated in conjunction with any other antenna or transmitter subject to the conditions of the FCC Grant.

Bluetooth Industry Canada Statement

This Class B device meets all requirements of the Canadian interference-causing equipment regulations.

Cet appareil numérique de la Class B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

Industry Canada Statement

Complies with the Canadian ICES-003 Class B specifications. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. This device complies with RSS 210 of Industry Canada.

Europa—Declaração de Conformidade da UE

Consulte: www.apple.com/euro/compliance

Korea Warning Statements

“당해 무선설비는 운용 중 전파혼신 가능성이 있음”

“이 기기는 인명안전과 관련된 서비스에 사용할 수 없습니다.”

B급 기기(가정용 방송통신기기)

이 기기는 가정용(B급)으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

Singapore Wireless Certification

Complies with
IDA Standards
DB00063

Taiwan Wireless Statements

無線設備的警告聲明

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

如有這 頻率:

於 5.25GHz 至 5.35GHz 區域內操作之
無線設備的警告聲明

工作頻率 5.250 ~ 5.350GHz 該頻段限於室內使用。

Taiwan Cass B Statement

Class B 設備的警告聲明

NIL

Russia



ME67

VCCI Class B Statement

情報処理装置等電波障害自主規制について

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会 (VCCI) の基準に基づくクラス B 情報技術装置です。この装置は家庭環境で使用されることを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取扱をしてください。

External USB Modem Information

When connecting your MacBook Air to the phone line using an external USB modem, refer to the telecommunications agency information in the documentation that came with your modem.

ENERGY STAR® Compliance



As an ENERGY STAR® partner, Apple has determined that standard configurations of this product meet the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency. The ENERGY STAR® program is a partnership with electronic equipment manufacturers to promote energy-efficient products. Reducing energy consumption of products saves money and helps conserve valuable resources.

This computer is shipped with power management enabled with the computer set to sleep after 10 minutes of user inactivity. To wake your computer, click the mouse or trackpad button or press any key on the keyboard.

For more information about ENERGY STAR®, visit: www.energystar.gov

中国

有毒或 有害物质	零部件				
	电路板	显示屏	电池组	附件	电源 适配器
铅 (Pb)	X	X	X	X	X
汞 (Hg)	O	O	O	O	O
镉 (Cd)	O	O	O	O	O
六价铬 (Cr, VI)	O	O	O	O	O
多溴联苯 (PBB)	O	O	O	O	O
多溴二苯醚 (PBDE)	O	O	O	O	O

O: 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T 11363-2006 规定的限量要求以下。

X: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T 11363-2006 规定的限量要求。

根据中国电子行业标准 SJ/T11364-2006 和相关的中国政府法规，本产品及其某些内部或外部组件上可能带有环保使用期限标识。取决于组件和组件制造商，产品及其组件上的使用期限标识可能有所不同。组件上的使用期限标识优先于产品上任何与之相冲突的或不同的环保使用期限标识。

Informações sobre eliminação e reciclagem



Este símbolo indica que o produto deve ser eliminado adequadamente, de acordo com as leis e regulamentos locais. Quando este produto atingir o final de vida, contacte a Apple ou as autoridades locais para se informar acerca das possibilidades de reciclagem. Para informações sobre o programa de reciclagem da Apple, visite o site www.apple.com/pt/environment/recycling.

Informações sobre a Eliminação da Bateria

Elimine as baterias de acordo com as leis e directrizes ambientais locais.

Nederlands: Gebruikte batterijen kunnen worden ingeleverd bij de chemokar of in een speciale batterijcontainer voor klein chemisch afval (kca) worden gedeponneerd.



Deutschland: Dieses Gerät enthält Batterien. Bitte nicht in den Hausmüll werfen. Entsorgen Sie dieses Gerätes am Ende seines Lebenszyklus entsprechend der maßgeblichen gesetzlichen Regelungen.

Taiwan:



廢電池請回收

União Europeia—Informações de eliminação:



O símbolo supra indica que, de acordo com as normas locais e a legislação nacional, o produto deve ser eliminado separadamente do lixo doméstico. Quando este produto atingir o final de vida, leve-o a um ponto de recolha designado pelas autoridades locais. Alguns pontos de recolha aceitam produtos sem encargos. A recolha e reciclagem em separado do produto na altura da eliminação irá ajudar a conservar os recursos naturais e garantir que é reciclado de forma a proteger a saúde pública e o ambiente.

 Apple Inc.

© 2008 Apple Inc. Todos os direitos reservados.

Ao abrigo dos direitos de autor, este manual não pode ser copiado, no todo ou em parte, sem a permissão por escrito da Apple.

Foram efectuados todos os esforços para garantir que as informações contidas neste manual são exactas. A Apple não é responsável por erros de impressão ou de escrita.

Apple

1 Infinite Loop

Cupertino, CA 95014-2084

408-996-1010

www.apple.com

Apple, o logótipo da Apple, AirPort, AirPort Extreme, Cover Flow, Exposé, GarageBand, iCal, iChat, iLife, iMovie, iPhoto, iPod, iSight, iTunes, Keynote, Mac, MacBook, Macintosh, Mac OS, MagSafe, Photo Booth e SuperDrive são marcas comerciais da Apple Inc., registadas nos EUA e noutros países.

Finder, iWeb, MacBook Air, Multi-Touch, Spotlight e Time Machine são marcas comerciais da Apple Inc.

AppleCare, Apple Store e iTunes Store são marcas de serviço da Apple Inc., registadas nos EUA e noutros países.

ENERGY STAR® é uma marca registada nos E.U.A.

Intel, Intel Core e Xeon são marcas comerciais da Intel Corp. nos E.U.A. e noutros países.

A marca Bluetooth® e respectivos logótipos são propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e qualquer utilização

da marca ou dos logótipos pela Apple Inc. é efectuada sob licença.

Outras empresas ou nomes de produtos mencionados neste documento são marcas registadas das respectivas empresas. A referência a produtos de outros fabricantes é apenas para fins informativos e não indica aprovação ou recomendação. A Apple não assume qualquer responsabilidade em relação ao desempenho ou utilização desses produtos.

Fabricado sob licença da Dolby Laboratories. "Dolby", "Pro Logic" e o símbolo de D duplo são marcas registadas da Dolby Laboratories. Obras Confidenciais Não Publicadas, © 1992–1997 Dolby Laboratories, Inc. Todos os direitos reservados.

O produto descrito neste manual incorpora tecnologia de protecção de direitos de autor que está protegida por determinadas patentes nos EUA e outros direitos de propriedade intelectual detidos pela Macrovision Corporation e outros proprietários dos direitos.

A utilização desta tecnologia de protecção de direitos de autor tem de ser autorizada pela Macrovision Corporation e destina-se apenas a utilização doméstica e outras visualizações limitadas, excepto se autorizadas pela Macrovision Corporation. A engenharia inversa ou desmontagem é proibida.

Patentes nos Estados Unidos N.º 4,631,603, 4,577,216, 4,819,098 e 4,907,093 licenciadas apenas para visualização limitada.

Publicado em simultâneo nos Estados Unidos e no Canadá.

